

**Zeitschrift:** Pionier : Zeitschrift für die Übermittlungstruppen  
**Herausgeber:** Eidg. Verband der Übermittlungstruppen; Vereinigung Schweiz. Feld-  
Telegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere  
**Band:** 43 (1970)  
**Heft:** 3  
  
**Rubrik:** Das schwarze Brett

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 08.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Organisatorische Mitteilungen zur Delegiertenversammlung des EVU in Locarno vom 9. und 10. Mai 1970

## Das schwarze Brett

Das Organisationskomitee der DV 1970 in Locarno erlässt für die Veranstaltung bereits heute die ersten Weisungen:

### Übernachtungen

Vorgesehen ist die Benützung der Hotels der Stadt Locarno zu einem Preis von Fr. 22.— pro Nacht und Frühstück. Für die Delegierten, die bereits am Donnerstag (Aufahrtstag) nach Locarno reisen wollen, besorgt das OK Übernachtungsgelegenheiten. Bei einer Verlängerung des Aufenthaltes über den 10. Mai 1970 hinaus werden die Hotels normale Preise verrechnen.

Allen Mühsalen gewachsene Krieger können in der Grenadierkaserne Losone (etwa 4 km von Locarno) Unterkunft beziehen zu einem Preis von ca. Fr. 8.— pro Nacht inkl. Frühstück.

### Der Unterhaltungsabend

wird in einem neuen, sehr originellen Lokal in der Piazza Grande von Locarno durchgeführt. Im ersten Stock des gleichen Hotels treffen sich Delegierte und Gäste am Samstag zum Nachtessen.

### Eine Festkarte

wird vorbereitet; sie wird umfassen das Nachtessen am Samstagabend, Unterhaltungsabend, Übernachtung und Frühstück vom 9. auf den 10. Mai, Mittagessen am 10. Mai. Die Kosten pro Festkarte dürften sich auf Fr. 60.— belaufen bei Übernachtung im Hotel oder auf Fr. 50.— bei Übernachtung in der Kaserne.

### Parkplätze

Bezeichnete Parkplätze werden vorbereitet auf dem Piazza Grande und Piazza Castello.

### Auskünfte

erteilen ab sofort Major G. Pedrazzini, c/o Inelectra, Locarno, Telephon (093) 7 53 12, oder während der Veranstaltung das Auskunftsbüro in der Rezeption Hotel Muralto (Ausgang Bahnhof SBB). Versammlungsorte und Hotels sind alle im Zentrum von Locarno gelegen.

### Finanzielles

Es wurde ein Postcheckkonto «Associazione svizzera delle truppe di trasmissione, Assemblea delegati 1970, Locarno-Solduno» Konto Nr. 65—869, eröffnet. Die Sektionen werden gebeten, die vom OK zugestellten Unterlagen rechtzeitig zu bearbeiten und die Anmeldefristen zu beachten.

### Die Sektion Ticino

heisst schon heute die Delegierten und Gäste der EVU-Sektionen herzlich in Locarno willkommen. Wir werden alles daran setzen, diese zwei Tage der Delegiertenversammlung zu einem vollen Erfolg zu gestalten und den Aufenthalt in Locarno zu einem besonderen Erlebnis zu gestalten.

### Die Sektion Biel/Bienne sucht

für ihre Felddienstübung vom 12. und 13. September 1970 eine oder mehrere Sektionen für eine Übung in Personal- oder Verbindungsunion. Vorgesehen ist der Einsatz folgender Uebermittlungsmittel: F Tf Zen 57, T-100, SE-222/KFF, SE-407/206 und Brieftauben. Interessierte Sektionen werden gebeten, direkt mit dem Präsidenten der Sektion Biel/Bienne, Wm Eduard Bläsi, Sandrainstrasse 11, Biel, Kontakt aufzunehmen.

### Zentraler Übungsleiterkurs 1970 des EVU

Das Kursprogramm für den zentralen fachtechnischen Kurs ist erschienen. Das Ausbildungsprogramm an diesem Kurs umfasst folgende Gebiete:

- Betrieb Draht- und Funkfernschreiber zusammen mit Uebermittlungszentrum (neue Verkehrsregeln, Papierführung, Instradierung);
- Funkführungsübung;
- Materialschau neues Uebermittlungsmaterial.

Der Kurs findet statt am 7. und 8. März 1970. Einrücken für Kursteilnehmer am Samstag um 15 Uhr, Entlassung am Sonntag um 15 Uhr. Die TK erwartet, dass sich sämtliche Sektionen an diesem Kurs vertreten lassen.

### Veranstaltungen unserer Sektionen

Sektion Appenzell: Hauptversammlung am 14. März 1970, 19.30 Uhr, Hotel Löwen, Appenzell.

Sektion Glarus: Uebermittlungsdienst an der Lau-Stafette am 1. März 1970.

Sektion Olten: Hauptversammlung am 13. März 1970, im Hotel Glockenhof, Olten.

Sektion Luzern: Fachtechnischer Kurs TZ-64 am 11., 18. und 25. März 1970, je ab 20 Uhr.

Sektion St. Gallen: Uebermittlungsdienst am St. Galler Waffelauf, 15. März 1970.

Sektion St.-Galler Oberland/Graubünden: Generalversammlung am 20. März 1970 im Hotel Post, Sargans.

Sektion Thun: Uebermittlungsdienst am 2-Tage-Gebirgsski-lauf in Zweisimmen und Lenk am 7. und 8. März 1970.

Sektion Uri/Altdorf: Uebermittlungsdienst an der Haldi-Stafette vom 15. März 1970.